

Kontakt in Deutschland

Brücke-Osteuropa - Arbeitsgemeinschaft für Wirtschafts- und Technologie-Kooperation mit Osteuropa e.V.
Kontakt: Dr. Bernd Gross, Ulrike Gerth
Tel.: +49(0)30-6392 2458, Fax: +49(0)30-6392 2459
info@bruecke-osteuropa.de, www.bruecke-osteuropa.de

Kontakt in Polen

OTI - Osrodek Transferu Innowacji, CTT Politechnika
Warszawska, Warszawa (Innovations-Transfer-Zentrum,
Technische Universität Warschau)
Kontakt: Helena Korolewska-Mróz
Tel.: +48-(22)-234 71 69, korolewska_mroz@yahoo.com

Enterprise Europe Network - Stiftung zur Förderung des
Unternehmertums in Lodz
Kontakt: Dr. Ewa Sadowska-Kowalska
Tel.: +48-(42)-630-3667
fundacja@frp.lodz.pl, www.frp.lodz.pl



Veranstaltungs- und Reiseorganisation

Die Veranstaltungsorganisation liegt in den Händen der Brücke-Osteuropa e.V. in Zusammenarbeit mit Partnern vor Ort. Dies schließt auch das Rahmenprogramm und die Hotelreservierung ein. Die Kosten für die Teilnahme an der Veranstaltung sowie zwei Übernachtungen im EZ vom 22. - 24.6. sind in der Teilnahmegebühr von 490 € enthalten.

Nicht eingeschlossen sind die Reisekosten (Flug/Bahn).

Wir empfehlen Ihnen eine Anreise per Bahn bzw. per Auto nach Lodz oder per Flug nach Warschau und von dort in 100 Minuten mit der Regionalbahn nach Lodz. Die Anreise sollte bis 15.00 Uhr am 22. Juni erfolgen.

Buchungen von Flügen sind über das Berliner Reisebüro Messe Reisen Falk GmbH (www.messe-reisen.de) oder auch über das Internet (www.opodo.de) möglich.

Kontakt: Martina Reisenweber, Messe Reisen Falk GmbH,
Tel.: +49 (0)30 89 53 89 - 18; www.messe-reisen.de

Die Übernachtung ist im andel's Hotel (4*) vorgesehen, wo auch die Veranstaltung stattfindet. (www.andelslodz.com)

Anmeldung bis zum 31. Mai 2010

Bitte senden Sie Ihre Anmeldung bis spätestens 31.5.2010 an: Brücke-Osteuropa e.V., Berlin, Fax: 030-6392-2459
Sie können auch das Formular im Internet benutzen:
www.bruecke-osteuropa.de/Lodz

Hiermit melde ich mich verbindlich zur o.g. Kooperationsreise nach Lodz an. Den Teilnehmerbeitrag in Höhe von 490 €, inkl. zwei Übernachtungen im andel's Hotel (4*) überweise ich nach Rechnungslegung. Eine Stornierung ist jederzeit vor Reisebeginn möglich. Bei einem Rücktritt nach dem 31. Mai wird eine Entschädigung in Höhe der Teilnahmegebühr abzüglich ersparter Aufwendungen und abzüglich der Einnahmen durch anderweitige Verwendung der gebuchten Leistungen erhoben. Die Reisekosten (Flug / Bahn) werden von mir selbst übernommen.

Titel, Vorname, Name

Unternehmen/Einrichtung

Anschrift

Tel./Fax

E-Mail

Web

Einer Veröffentlichung meiner Personen- und Firmenangaben im Internet
stimme ich zu stimme ich nicht zu

(Bitte zutreffendes ankreuzen - leere Kästchen werden als Zustimmung gewertet.)

Datum / Unterschrift



Einladung und Programm

11. Deutsch-Polnische Kooperationsveranstaltung

22. - 24. Juni 2010

Lodz

Die Industrie- und Kultur-Metropole im Herzen Polens



www.bruecke-osteuropa.de/Lodz

Das Projekt wird vom Bundesministerium für Wirtschaft und Technologie aufgrund eines Beschlusses des Deutschen Bundestages gefördert.

Unternehmerreise in die Metropole Lodz

In Fortsetzung der in den vergangenen Jahren durchgeführten 10 Deutsch-Polnischen Kooperationsveranstaltungen in Frankfurt (Oder), Warschau (2), Breslau (2), Krakau (2), Posen, Danzig/Gdynia und Katowice bereitet die Brücke-Osteuropa e.V. im Auftrag und mit Unterstützung durch das Bundesministerium für Wirtschaft und Technologie sowie in Zusammenarbeit mit dem Innovations-Transfer-Zentrum OTI an der Technischen Universität Warschau, der Stiftung zur Förderung des Unternehmertums in Lodz, der Stadtverwaltung Lodz, der Deutsch-Polnischen IHK und der Agentur für Unternehmensentwicklung PARP beim Wirtschaftsministerium eine weitere Deutsch-Polnische Kooperationsveranstaltung für wissensintensive Unternehmen & unternehmensbezogene Dienstleister vor. An den bisherigen Kooperationstreffen haben mehr als 500 Vertreter deutscher Unternehmen und Einrichtungen und 1.000 Vertreter aus Polen teilgenommen.

Wir freuen uns sehr, Sie recht herzlich zu der am 23. Juni 2010 im andel's Hotel in Lodz stattfindenden Kooperationsveranstaltung einladen zu können.

Kooperationsfelder

Im Mittelpunkt stehen besonders folgende Themenfelder:

- Maschinenbau, Automatisierung, Informationstechnik
- Elektrotechnik, Elektronik, Metallverarbeitung
- Energie- & Wasserwirtschaft
- Umwelttechnologien, Abfallwirtschaft, Chemie
- Bauen & Verkehr / Architektur & Infrastrukturplanung
- Medientechnologien, Filmindustrie
- Technologietransfer, Bildung und Consulting

Weitere Themen sind bei rechtzeitiger Anmeldung möglich.

Aktuelle Informationen im Internet

Aktuelle Informationen zum Programm und zu den Teilnehmern sowie eine umfangreiche aktuelle Bildergalerie zu Lodz finden Sie im Internet:

www.bruecke-osteuropa.de/Lodz

Programm

Dienstag, 22. Juni 2010

Vormittags: Individuelle Anreise der deutschen Teilnehmer,
Nachmittags: Einchecken im andel's Hotel Łódź (4*) (ul. Ogrodowa 17), 16.00 - 19.00 Stadtführung, inkl. Manufaktura, Museum im Palast von Izrael Poznański sowie die Piotrkowska-Straße
19.00 - 20.30 Begrüßungssessen im Restaurant Polska (Piotrkowska Str. 12) mit Vorstellung der deutschen Delegation und Briefing durch Brücke Osteuropa und die Deutsche Botschaft

Mittwoch, 23. Juni 2010

9.30 Registrierung der polnischen Teilnehmer
10.00 - 17.00 Deutsch-Polnische Kooperationsveranstaltung im andel's Hotel
10.00 - 11.15 Eröffnungsplenum (Simultanübersetzung Deutsch-Polnisch)
Begrüßung durch Vertreter

- der Deutschen Botschaft
- der Stadtverwaltung Lodz
- des Wirtschaftsministeriums
- der Stiftung zur Förderung des Unternehmertums
- der Agentur für Unternehmensentwicklung PARP

11.15 - 11.45 Kaffeepause
11.45 - 13.00 Präsentation der Kooperationsangebote der deutschen Delegation
13.00 - 14.00 Mittagessen
14.00 - 17.00 Individuelle Kooperationsgespräche mit Unterstützung durch Dolmetscher (Studenten)
18.30 Transfer zum Restaurant Anatewka, Abendessen, Rückfahrt zum Hotel

Donnerstag, 24. Juni 2010

8.30 - 13.00 Exkursion zu Unternehmen in Lodz:
- Besuch von BSH Bosch und Siemens Hausgeräte
- Besuch der Sonderwirtschaftszone Lodz
danach individuelle Rückreise nach Deutschland
Programm-Änderungen vorbehalten

Die Industrie- und Kulturmetropole Lodz

Lodz, Hauptstadt der gleichnamigen Woiwodschaft, liegt sehr zentral 130 km südwestlich von Warschau. In einem Radius von 300 km befinden sich alle wichtigen Städte Polens. Lodz ist mit 750.000 Einwohnern nach Warschau und Krakau die drittgrößte Stadt Polens, im Großraum leben 1,5 Mio. Menschen, in der Woiwodschaft insgesamt 2,5 Mio.

Lodz ist das Zentrum der polnischen Filmindustrie und hat gute Chancen, im Jahr 2016 Europäische Kulturhauptstadt zu werden.

Über 200 Jahre lang war die Woiwodschaft Lodz wegen der Textilproduktion bekannt. Im Zuge der wirtschaftlichen Veränderungen spielen nunmehr auch die Herstellung von Baumaterialien, wie Keramikfliesen, Bauglas, Baupappe, die Braunkohleförderung, die Stromproduktion, der Elektromaschinenbau, die Chemie-, Brauerei-, Pharma-, Kosmetik- und Lebensmittelindustrie eine wichtige Rolle.

Ein wesentlicher Faktor für die wirtschaftliche Entwicklung der Region ist die Wirtschaftszone mit einer Fläche von 283 ha. Die 9 Unterzonen befinden sich in verschiedenen Städten der Agglomeration Lodz. Dort haben sich bereits rund 160 Unternehmen angesiedelt, darunter zahlreiche internationale Konzerne, wie Dell, BSH Bosch und Siemens Hausgeräte, Gillette Poland International u. a.

Mit seinen 23 Hochschulen und 30 Forschungsinstituten ist Lodz ebenfalls ein Wissenschafts- und Bildungszentrum. In der Kulturmetropole gibt es neben zahlreichen architektonischen Denkmälern, Theatern, Kinos, Museen und Galerien eine bekannte Filmhochschule. Auf der zentralen Piotrkowska-Straße, dem längsten Boulevard Europas, soll es laut offiziellen Angaben die höchste Dichte an Bars und Klubs in Europa geben.

